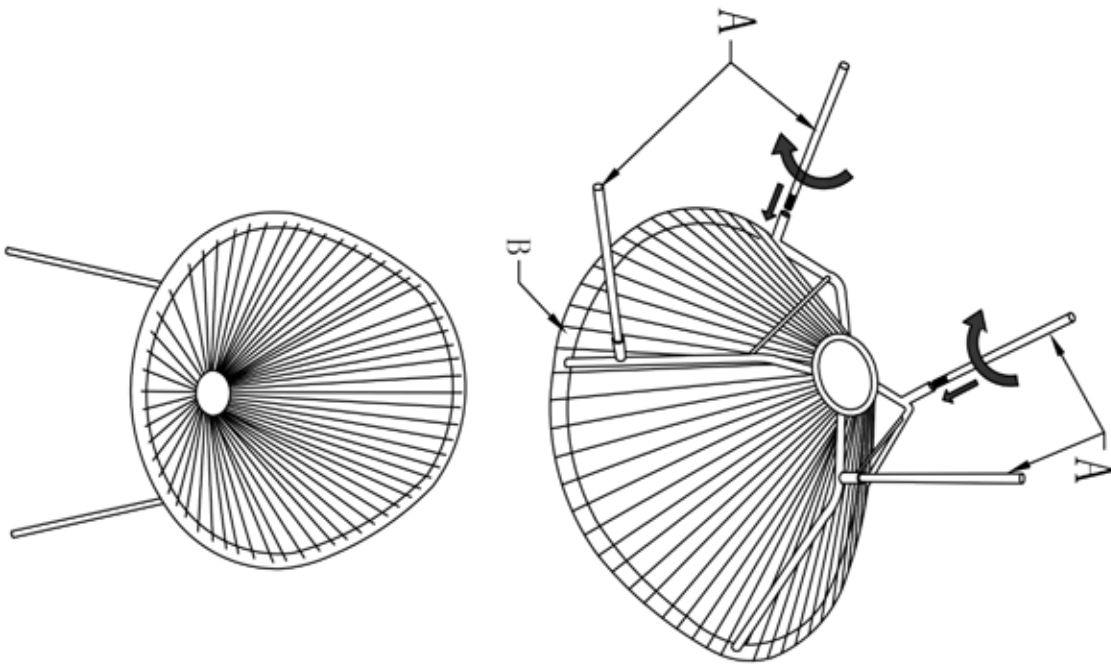
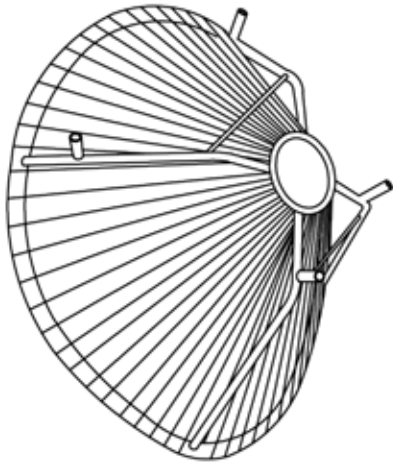


ACAY114

A
4PCS



B
1PC



PL: Krzesło, model ACAY114.

WAŻNE: Przed użyciem produktu należy dokładnie zapoznać się z jego instrukcją montażu oraz sposobem użytkowania. Niniejszą instrukcję należy zachować do późniejszego użytku.

OSTRZEŻENIA: Montaż krzesła powinien odbywać się na miękkim oraz czystym podłożu. Krzesło zostało przetestowane pod kątem użytku na zewnątrz. Podczas montażu należy trzymać dzieci i zwierzęta z daleka. Nie wystawiać mebla na bezpośrednie działanie wysokiej temperatury.

BEZPIECZESTWO: Krzesło przeznaczone jest dla jednej osoby. Nie należy przekraczać maksymalnego obciążenia krzesła, które widnieje na etykiecie. Nie wolno stawać, bujać się, wychylać się na krzesło, ani po nim skakać. Dzieci mogą korzystać z produktu wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej. W celu zapewnienia stabilności krzesła wymagane jest, aby każdy ze skrzyconych elementów ponownie dokręcić w ciągu 2 tygodni od pierwszego montażu, a następnie powtarzać tę czynność co 3 miesiące.

KONSERWACJA: Siedzisko i nogi należy przecierać wilgotną szmatką namoczoną w wodzie z dodatkiem delikatnego środka myjącego. Nie należy używać środków czyszczących na bazie rozpuszczalników lub detergentów.

EN: Chair, model ACAY114.

IMPORTANT: Please read the manual carefully before assembly and usage of a chair. Keep this manual for future reference.

WARNINGS: The chair should be assembled on a soft and clean surface. The chair was tested for outdoor use. Keep children and pets away during installation. Do not expose the furniture to excessive heat.

SAFETY: The chair is designed to fit one person. Do not exceed the maximum weight capacity of the chair which is located on a label. Do not stand, rock, lean back on the chair or jump on it. Children may use the product under adult supervision. In order to assure stability of the chair, re-tighten the fixings 2 weeks after the first assembly and once every 3 months.

MAINTENANCE: Wipe the seating and legs with a soft cloth dampened with water and mild soap solution. Do not use solvent- or detergent-based cleaning agents.

DE: Stuhl Modell ACAY114.

WICHTIG: Bitte lesen Sie diese Montageanleitung sorgfältig durch, bevor Sie mit der Montage und/oder Verwendung dieses Produkts beginnen. Bewahren Sie dieses Benutzerhandbuch zum späteren Nachschlagen.

WARNUNG: Die Montage muss auf einer weichen und sauberen Unterlage erfolgen. Der Stuhl wurde für den Außenbereich getestet. Halten Sie Kinder und Haustiere während der Installation fern. Setzen Sie die Möbel niemals hohen Temperaturen aus.

SICHERHEITSHINWEISE: Der Stuhl ist bestimmt ausschließlich für 1 Person. Überschreiten Sie nicht die maximale Stuhlbelastung, die auf dem Etikett angegeben ist. Sollten Sie nicht mit dem Stuhl schaukeln und nicht auf dem Stuhl stehen, kippen oder darauf springen. Kinder dürfen die Artikel daher nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwenden. Bitte prüfen sie nach 2 Wochen und alle 3 Monaten, ob die Schrauben noch fest genug sind. Gegebenenfalls ziehen Sie die Schrauben nach.

PFLEGEHINWEISE: Reinigen Sie den Sitz und die Beine nur mit leicht feuchtem Lappen und einem milden Reinigungsmittel. Verwenden Sie keine Lösungsmittel- oder reinigungsmittelhaltigen Reinigungsmittel.

RU: Стул, модель ACAY114.

ВАЖНО: Перед использованием продукта внимательно прочтите инструкцию по сборке и способе использования. Сохраните это руководство для использования в будущем.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ: Стул следует собирать на мягкой и чистой поверхности. Стул протестировано для использования на открытом воздухе. Не допускайте детей и домашних животных во время установки.

Не подвергайте мебель прямому воздействию высоких температур.

БЕЗОПАСНОСТЬ: Кресло предназначено для одного человека. Не превышайте максимальную нагрузку кресла, указанную на этикетке. Запрещается стоять, раскачиваться, опираться на стул или прыгать на него. Дети могут использовать продукт только под присмотром взрослых. Для обеспечения устойчивости кресла требуется, чтобы каждый скрученный элемент был повторно затянут в течение 2 недель после первой сборки, а затем эту операцию следует повторять каждые 3 месяца.

ОБСЛУЖИВАНИЕ: Сиденье и ножки стула следует протирать влажной тканью смоченной водой с мягким моющим средством. Не допускайте детей и домашних животных во время установки. Не используйте чистящие средства на основе растворителей или моющих средств.

SK: Stolička, model ACAY114.

DŮLEŽITÉ: Před použitím výrobku si pozorně přečtajte jeho montážny návod a spôsob použitia. Ušchovajte si tento návod pre budúce použitie.

UPOZORNENIA: Stolička by mala byť zostavená na mäkkom a čistom povrchu. Stolička bola testovaná na vonkajšie použitie. Počas inštalácie držte deti a domáce zvieratá mimo dosahu. Nevystavujte nábytok priamemu teplu.

BEZPEČNOSŤ: Kreslo je určené pre jednu osobu. Neprekráčajte maximálne zaťaženie stoličky, ktoré je uvedené na štítku. Na stoličke nie je dovolené stáť, hochať sa a vykláňať sa alebo na nej skákať. Deti môžu výrobok používať len pod dohľadom dospeléj osoby. Aby bola zaistená stabilita stoličky, je potrebné, aby bol každý skrútený prvok znovu utiahnutý do 2 týždňov od prvej montáže a potom by sa táto operácia mala opakovať každé 3 mesiace.

ÚDRŽBA: Sedadlo a nohy utierajte vlhkou handričkou namočenou vo vode s jemným čistiacim prostriedkom. Nepoužívajte čistiace prostriedky na báze rozpúšťadiel alebo čistiacich prostriedkov.

CS: Židle, model ACAY114.

DŮLEŽITÉ: Před použitím výrobku si pečlivě přečtete jeho montážní návod a způsob použití. Ušchovejte tento návod pro budoucí použití.

VAROVÁNÍ: Židle by měla být sestavena na měkkém a čistém povrchu. Kreslo je testováno pro venkovní použití. Během instalace držte děti a domácí zvířata mimo dosah. Nevystavujte nábytek přímému teplu.

BEZPEČNOST: Židle je určena pro jednu osobu. Nepřekračujte maximální zatížení židle, které je uvedeno na štítku. Na židli není dovoleno stát, houpat se, se vyklánět nebo na to skočit. Děti mohou výrobek používat pouze pod dohledem dospělé osoby. Aby byla zajištěna stabilita židle, je nutné, aby každý zkroucený prvek byl znovu utážen do 2 týdnů od první montáže a poté by se tato operace měla opakovat každé 3 měsíce.

ÚDRŽBA: Sedák a nohy je třeba otřít vlhkým hadříkem namočeným ve vodě s jemným čisticím prostředkem.

RO: Scaun, model ACAY114.

IMPORTANT: Înainte de a utiliza produsul, citiți cu atenție instrucțiunile de asamblare și metoda de utilizare. Păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

ATENȚIONARE: Scaunul trebuie asamblat pe o suprafață moale și curată. Scaunul a fost testat pentru utilizare în exterior. Țineți copii și animalele de companie departe în timpul instalării. Nu expuneți mobilierul la căldură directă.

SIGURANȚĂ: Scaunul este destinat unei singure persoane. Nu depășiți sarcina maximă a scaunului, care este menționată pe etichetă. Nu este permis să stați în picioare, să vă balansați sau să vă aplecați pe scaun, sau sări pe el. Copiii pot folosi produsul numai sub supravegherea unui adult. Pentru a asigura stabilitatea scaunului, este necesar ca fiecare element răsucit să fie strâns din nou în 2 săptămâni de la prima asamblare, iar apoi această operațiune să fie repetată la fiecare 3 luni.

INTRETINERE: Scaunul și picioarele trebuie șters cu o cârpă umedă înmuiată în apă cu un detergent ușor. Nu utilizați agenți de curățare pe bază de solvenți sau detergenți.

HU: ACAY114 szék.

FONTOS: A termék használatá előtt figyelmesen olvassa el az összerelési és a használati útmutatót! Őrizz meg ezt a leírást a későbbiekre!

FIGYELMEZTETÉS: A székét puha és tiszta felületen kell összerakni. A székét kültéri használatra tesztelték. A telepítés során tartsa távol a gyermekeket és a háziállatokat. Ne tegye ki a bútortak közvetlen hőnek!

BIZTONSÁG: A székét egyszerre csak egy személy használhatja! Ne lépje túl a szék címken feltüntetett maximális terhelhetőségét! A székre állni, a székkel hintázni, dülöngélni tilos vagy ugorj rá. Gyermekek a székét csak felnőtt felügyelete mellett használhatják. A szék stabilitásának érdekében az első összereléskét követő 2 héten belül minden csavart újratartás meg kell húzni, majd ezt a műveletet 3 havonta meg kell ismételn!

KARBANTARTÁS: Az ülést és a lábakat enyhén tisztítószerez víztől nedves ruhával kell áttörölni. Ne használjon oldószer- vagy mosószer alapú tisztítószereket.

UA: Крісло, модель ACAY114.

ВАЖЛИВО: Перед використанням виробу уважно прочитайте інструкцію зі збірки та способу використання. Збережіть цей посібник для подальшого використання.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Стілець потрібно зібрати на м'якій та чистій поверхні. Крісло протестовано для використання на вулиці. Тримайте дітей і домашніх тварин подальше від встановлення. Не піддавайте меблі впливу високої температури.

БЕЗПЕКА: Крісло призначене для однієї людини. Не перевищуйте максимальне навантаження крісла, яке вказано на етикетці. Заборонено стояти, гойдатися, нахилитися на крісло або стрибнути на нього. Діти можуть використовувати продукт лише під наглядом дорослих. Щоб забезпечити стійкість крісла, необхідно, щоб кожен скручений елемент був повторно підтягнутий протягом 2 тижнів після першого складання, а потім цю операцію слід повторювати кожні 3 місяці.

ОБСЛУГОВУВАННЯ: Сидіння і ніжки слід протирати вологою ганчіркою змоченою у воді з м'яким миючим засобом. Не використовуйте чистячі засоби на основі розчинників або миючих засобів.

LT: Kėdė ACAY114.

SVARBU: Prieš naudodami gaminį, atidžiai perskaitykite jo surinkimo instrukcijas ir naudojimo būdą. Išsaugokite atmintinę.

ĮSPĖJIMAI: Kėdė turi būti montuojama ant minkšto ir švaraus paviršiaus. Kėdė buvo išbandyta naudoti lauke. Montavimo metu neleiskite vaikams ir naminiams gyvūneliams atokiau. Saugokite nuo tiesioginės šilumos.

SAUGUMAS: Kėdė skirta vienam žmogui. Neviršykite didžiausios kėdės apkrovos, nurodytos etiketėje. Ant kėdės draudžiama sėdėti, siūbuoti, lankstytis arba užšokti ant jo. Vaikai gaminį gali naudoti tik prižiūrimi suaugusiųjų. Siekiant užtikrinti kėdės stabilumą, kiekvieną susuktą elementą reikia iš naujo priveržti po 2 savaitių nuo pirmo surinkimo, o vėliau šį žingsnį kartoti kas 3 mėnesius.

PRIEŽIŪRA: Sėdimąją dalį ir medines kojeles galima šluostyti drėgna šluose, suvilgyta vandenyje su švelniu plovikliu. Nenaudokite tirpiklių arba ploviklių turinčių valymo priemonių.

FI: Tuoli, malli ACAY114.

TÄRKEÄÄ: Ennen kuin käytät tuotetta, lue huolellisesti asennusohjeet ja käyttötapa. Säilytä tämä ohjekirja.

VAROITUKSET: Tuoli tulee koota pehmeälle ja puhtaalle alustalle. Tuoli on testattu ulkoikäyttöön. Pidä lapset ja lemmikkieläimet loitolla asennuksen aikana. Älä altista huonekaluja suoralle kuumudelle.

TURVALLISUUS: Tuoli on tarkoitettu yhdele henkilölle. Älä ylitä tuolin enimmäiskuurormitusta, joka on ilmoitettu tarasssa. Tuolissa ei saa seistä, heilua, nojata tai hyppää sen päälle. Lapset saavat käyttää tuotetta vain aikuisen valvonnassa. Tuolin vakauden varmistamiseksi jokainen kierretty elementi on kiristettävä uudelleen 2 viikon kuluessa ensimmäisestä kasauksesta, minkä jälkeen toimenpide on toistettava 3 kuukauden välein.

HUOLTO: Istuin ja jalat tulee pyyhiä kostealla liinalla, joka on kostutettu mietoja pesuainetta sisältävään veteen. Älä käytä liutin- tai pesuainepohjaisia puhdistusaineita.

EN: Tool, mudel ACAY114.

TÄHTIS: Enne toote kasutamist lugege hoolikalt selle kokupaneku juhiseid ja kasutusviisi. Hoidke see juhend edaspidiseks kasutamiseks alles.

HOIATUS: Tool tuleb kokku panna puhtal ja kuival pinnal. Tooli on testitud välitingimustes kasutamiseks. Hoidke lapsed ja loomad montaaži ajal eemal. Ärge jätke mööblieset otsese kuumuse.

OHUTUS: Tool on mõeldud ühele inimesele. Ärge ületage tooli etiketil märgitud maksimaalset koormust. Toolil ei ole lubatud seista, kiikuda ega muul viisil osadele pinget avaldada või hüpata sellele. Lapsed võivad toodet kasutada ainult täiskasvanu järelevalve all. Tooli stabiilsuse tagamiseks tuleb iga pöördelment uuesti pingutada 2 nädala jooksul pärast esimest kokkupanekut, seejärel korraga seada toimingut iga 3 kuu järel.

HOOLDUS: Iste ja jalad tuleb puhkida niske lapiga ning võib kasutada ka õrna, mitteabrasiiivset pesuvahendit. Ärge kasutage lahusti- või pesuainepõhiseid puhastusvahendeid.

LV: Krēsls, modelis ACAY114.

SVARĪGI: Pirms produkta lietošanas rūpīgi izlasiet tā montāžas pamācību un lietošanas instrukciju. Saglabājiet šo rokasgrāmatu turpmāki uzziņai.

BRĪDINĀJUMI: Krēsls jāsaliek uz mīkstas un tīras virsmas. Krēsls ir pārbaudīts lietošanai ārpus telpām. Uzstādīšanas laikā turiet prom bērņus un mājdzīvniekus. Nepakļaujiet mēbeles tiešai karstumam.

DROŠĪBA: Krēsls ir paredzēts vienai personai. Nepārsniedziet maksimālo krēsla slodzi, kas norādīta uz etiķetes. Nav atļauts stāvēt, šūpoties, noliekties krēslā vai uzlēkt uz tā. Bērni drīkst lietot produktu tikai pieaugušo uzraudzībā. Lai nodrošinātu krēsla stabilitāti, katru savitu elementu nepieciešams atkārtoti pievīkt 2 nedēļu laikā pēc pirmās montāžas, un pēc tam šī darbība jāatkārto ik pēc 3 mēnešiem.

APKOPE: Mākslīgās ādas spilvenu var apstrādāt ar šim nolūkam paredzētiem līdzekļiem. Sēdekļis un kājas jānoslauka ar mitru drānu, kas iemērkta ūdenī ar maiga mazgāšanas līdzekļa šķidrūmā. Neizmantojiet tīrīšanas līdzekļus uz šķidrinātāju vai mazgāšanas līdzekļu bāzes.